

799.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA POCZT I TELEGRAFÓW

z dnia 22 grudnia 1933 r.

w sprawie' częściowej zmiany i uzupełnienia ordynacji telegraficznej.

Na podstawie art. 18 ustawy z dnia 3 czerwca 1924 r. o poczcie, telegrafii i telefonii (Dz. U. R. P. Nr. 58, poz. 584), której tekst jednolity ogłoszony został w załączniku do obwieszczenia Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 4 sierpnia 1933 r. (Dz. U. R. P. Nr. 63, poz. 481) zarządzam co następuje:

§ 1. W ordynacji telegraficznej, ogłoszonej w załączniku do rozporządzenia Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 2 marca 1931 r. (Dz. U. R. P. Nr. 36, poz. 275), częściowo zmienionej i uzupełnionej rozporządzeniem Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 31 października 1931 r. (Dz. U. R. P. Nr. 105, poz. 814), wprowadza się następujące zmiany i uzupełnienia:

- 1) w § 20, ustęp 1, skreśla się ostatnie zdanie.
- 2) § 24 — w ustępie 5 wiersz 4, 6 i 9 skreślić: „=PCD=”, w ustępie 6 punkt b) i c) zastąpić wyrazy: „Nomenclature des stations de bord” oraz „Nomenclature des stations fixes et terrestres” przez: „Nomenclature des stations côtières et de navire”.
- 3) § 26 — Ustęp 1 punkt c) zastąpić następującym brzmieniem: „Gdy chodzi o telegram morski — według taryfy wewnętrznej, lub zagranicznej. Za przebieg radjotelegramu między urzędem stałym, a stacją nadbrzeżną lub odwrotnie (taksy telegraficzne) obliczają urzędy według taryfy wewnętrznej, lub też według zagranicznej taryfy telegraficznej; okrętowe zaś stacje radjotelegraficzne — według taryfy wewnętrznej, lub też według Nomenclature des stations côtières et de navire. Opłaty za przebieg między stacją nadbrzeżną a statkiem lub odwrotnie (taksy radjotelegraficzne) oblicza się według taryfy wewnętrznej, lub też według Nomenclature des stations côtières et de navire”.
- 4) w § 28 punkt a) skreśla się kropkę w końcu ustępu i dodaje się słowa: „oraz telegramy władz wojskowych w czasie mobilizacji i wojny”.
- 5) w § 29 skreśla się cały punkt e).
- 6) w § 31 ustęp 1, uzupełnia się w końcu słowami: „Telegramy prasowe mogą zawierać tylko materiały przeznaczone do opublikowania w prasie oraz instrukcję dotyczącą sposobu opublikowania telegramu. Każda uwaga tego rodzaju winna być ujęta w nawiasy i zamieszczona bądź na początku, bądź na końcu treści. Ogólna liczba wyrazów Instrukcji dotyczących jednego telegramu może wynosić najwyżej 5% ilości płatnych wyrazów treści, nie może jednak przekroczyć 10 wyrazów. Nawiasy podlegają opłacie”.

W ustępie 4 słowa „może mieć zastosowanie tylko wskazówka” zastępuje się słowami „mogą mieć zastosowanie wskazówki = D =”.

7) w § 33 ustęp 3, skreśla się słowo „mobilizacyjne”.

8) w § 34, ustęp 4 skreśla się słowo „—PCD—”.

W ustępie 5 po liczbie 31 przecinek zastępuje się kropką i skreśla się słowa „w korespondencji wewnętrznej miejscowej — tylko telegramy o których mowa w § 56”.

Po ustępie 5 dodaje się nowy ustęp 6 o następującym brzmieniu: „Nadawcy przysługują prawo żądania, by telegram doręczono odbiorcy na blankiecie ozdobnym w zaklejonej kopercie. W tym wypadku przed adresem telegramu winien umieścić płatną wskazówkę = Lx = i uiścić opłatę ustaloną w taryfie telegraficznej;

9) w § 35 ustęp 6, słowa „6 miesięcy” zastępuje się słowami „3 miesiące”.

10) w § 38 ustęp 1, słowo „trzech” zastępuje się słowem „dwóch” i skreśla się słowa: „—PCD—”, „télégraphique urgent”, „bądź telegramem pilnym (wskazówka = PCD =)”.

W ustępie 2, słowa „lub pilny o 5” zastępuje się słowami „o 6”.

W ustępie 3, słowa „jak za zwykły list wewnętrzny lub zagraniczny” zastępuje się słowami „jak za kartę pocztową, a w obrocie zagranicznym 40 centymów”.

11) w § 39, ustęp 4 otrzymuje następujące brzmienie:

„Jeżeli telegram adresowany jest do jednej osoby lecz pod kilkoma adresami, nazwisko odbiorcy należy podać przed każdym miejscem doręczenia, t. j. przed każdym adresem.”

W ustępie 7, skreśla się słowa „mniej jeden”.

12) w § 47, ustęp 3, słowo „trzykrotnej” zastępuje się słowem „dwukrotnej”.

13) § 48 — skreśla się.

14) w § 50, ustęp 1, słowa „dziesięciu wskazówek —LT—, —LCO—, —LCD—, —LCF—, —NLT—, —DLT—, —WLT—, —XLT—, —G— lub —PNG—”, zastępuje się słowami „siedmiu wskazówek —ELT—, —LC—, —NLT—, —DLT—, —XLT—, —G—, lub —PNG—”.

Ustęp 4 otrzymuje następujące brzmienie:

„Nadawcom telegramów za zniżoną opłatą przysługują prawo nadawania ich w drodze telefonicznej. Odbiorcom zaś przysługują prawo odbierania ich w drodze telefonicznej za wyjątkiem telegramów —ELT—”.

W ustępie 5 słowa „nie są powiadamiani” zastępuje się słowami „są powiadamiani”.

15) W § 51, ustęp 1, słowo „—LT—” zastępuje się słowem „—ELT—”.

W ustępie 5 po słowie „listowy” dodaje się słowa „w ruchu wewnętrznym”.

W ustępie 6, punkt a), po słowie „—TR—” dodaje się słowa „—Lx— oraz — Réexpédié de — (dosłany z)”.

16) § 52 otrzymuje następujące brzmienie: „Telegramy oznaczone wskazówką —LC— mają za-

stosowanie wyłącznie w obrocie z krajami pozaeuropejskimi, wskazanymi w taryfice zagranicznej”.

17) § 55 otrzymuje następujące brzmienie: „Telegramy —XLT— (gratulacyjne) w ruchu wewnętrznym mogą zawierać tylko życzenia z okazji świąt Bożego Narodzenia, Nowego Roku, Wielkiej Nocy i t. p., wszystkich wyznań następnie z okazji wesel, urodzin, imienn i uroczystości jubileuszowych.

Ze szczególnych płatnych wskazówek dopuszczane są —XPP—, —XPT—, —RP—, —GP—, —TR— i —Lx—.

Całkowitą należność za telegram —XLT— (gratulacyjny) oblicza się według rzeczywistej ilości wyrazów nie mniej jednak niż za 15 wyrazów.

Telegramy gratulacyjne wydaje się w kolejności po telegramach zwykłych i doręcza się przez gońca”.

18) w § 56, ustęp 1, skreśla się słowa „w obrocie wewnętrznym oraz”.

19) w § 58, ustęp 1, otrzymuje następujące brzmienie: „Tekst telegramu może być napisany w języku jawnym lub w języku tajnym, ten ostatni dzieli się na dwa rodzaje: umówiony i szyfrowy”.

20) § 61 otrzymuje następujące brzmienie:

„Telegramy w języku umówionym oznaczają się bezpłatną wskazówką —CDE—.

Jako telegramy w języku umówionym uważa się te, których treść zawiera wyrazy języka umówionego.

Wyrazy języka umówionego, czy to rzeczywiste, czy sztuczne — nie mogą zawierać więcej niż pięć liter; budowa ich jest dowolna”.

21) § 62 otrzymuje następujące brzmienie:

„Telegramy, których treść zawiera słowa w języku umówionym i słowa w języku jawnym i cyfry albo grupy cyfr, uważane są przy taryfikacji za telegramy w języku umówionym.

Jednakże:

a) liczba cyfr lub grupa cyfr nie powinna przekraczać połowy liczby słów płatnych treści i podpisu;

b) przy taryfikacji nie uważa się za telegramy w języku umówionym telegramów bankowych i tym podobnych, napisanych w języku jawnym, zawierających jedno słowo lub liczbę kontrolną zamieszczoną przed treścią.

Telegramy, których treść zawiera wyrazy w języku umówionym i grupy cyfr w ilości przewyższającej połowę liczby płatnych słów treści i podpisu, uważane są przy taryfikacji za telegramy w języku szyfrowym”.

22) w § 63 słowa „kategorji A lub B” zastępuje się słowami „lub mieszanym — umówionym”.

23) w § 66 słowa „—LT— i —LCO—”, zastępuje się słowami „—ELT— i —LC—”.

24) w § 83 skreśla się słowo „—PCD—”.

25) w § 89, ustęp 2, skreśla się słowo „—PCD—”, po słowie zaś „—GPR—” dodaje się słowo „—Lx—”.

26) w § 90, ustęp 2 otrzymuje następujące brzmienie: „opłatę za telegramy oznaczone wska-

zówką —CDE—, w ruchu wewnętrznym pobiera się według stawek ustalonych w taryfice telegraficznej, natomiast w ruchu zagranicznym — europejskim opłata za te telegramy wynosi 7/10 pełnej taryfy, a w ruchu pozaeuropejskim — 6/10 pełnej taryfy”.

27) § 94 otrzymuje następujące brzmienie:

„1) W telegramach, których tekst jest napisany wyłącznie w języku jawnym, każdy, oddzielny wyraz i każde dozwolone zgrupowanie wyrazów liczy się za tyle wyrazów, ile razy zawiera po piętnaście znaków — pozostałą resztę liczy się również za jeden wyraz. Znaki handlowe oblicza się za tyle wyrazów, ile razy zawierają po pięć znaków, pozostałą resztę również za jeden wyraz.

2) W ten sam sposób, jak podano w ustępie (1), oblicza się telegramy bankowe i tym podobne, których treść napisana w języku jawnym zawiera wyraz lub liczbę kontrolną umieszczoną na początku treści. Jednak ten wyraz lub liczba kontrolna nie może przekraczać pięciu liter lub pięciu cyfr.

3) W języku umówionym maksymalną długość jednego wyrazu ustala się na pięć liter.

4) Wyrazy w języku jawnym zamieszczone w tekście telegramu mieszanego, złożonego ze słów w języku jawnym i w języku umówionym, oblicza się w ten sposób, że za jeden wyraz liczy się każde pięć liter, a pozostałą resztę — również za jeden wyraz.

5) Jeżeli telegram mieszany zawiera ponadto tekst w języku szyfrowym, to ustępy w tym języku oblicza się w ten sposób, że każde pięć znaków liczy się za jeden wyraz — pozostałą resztę — również za jeden wyraz.

6) Wyrazy, które nie odpowiadają warunkom ani języka jawnego, ani języka umówionego oblicza się za tyle wyrazów, ile razy zawierają po pięć liter, a pozostałą resztę — również za jeden wyraz.

7) Jeżeli telegram zawiera tylko ustępy w języku jawnym i ustępy w języku szyfrowym — telegram oblicza się według pełnej taryfy, przyczem ustępy w języku jawnym oblicza się według postanowień punktu 1, a ustępy w języku szyfrowym — według postanowień punktu 5 niniejszego paragrafu”.

28) w § 102, w punkcie b), liczbę „43” zastępuje się liczbą „40”.

29) w § 108, ustęp 1, słowa „odpowiedniej cedule” zastępuje się słowami „w pokwitowaniu odbiorcy”, ustępy 2 i 3, słowa „cedule” zastępuje się słowami „pokwitowanie odbioru”.

30) w § 115, ustęp 1, otrzymuje następujące brzmienie: „Telegram obciążony należnościami, które ma uiszczyć adresat, doręcza się adresatowi po uprzednim wpisaniu na pokwitowaniu odbioru oraz na stronie adresowej telegramu, sumy podlegającej pobraniu od adresata i charakteru pobieranej dopłaty”.

W ustępie 2 skreśla się słowa „i podpisaniu arkusza likwidacyjnego”.

31) w § 120, ustęp 2, skreśla się słowo „—PCD—”.

32) w § 122, ustęp 2, zdanie rozpoczynające się od słowa „opłatę” aż do końca tego ustępu zastępuje się zdaniem o następującym brzmieniu: „opłata może być uiszczona zgóry za cały rok kalenda-

rzowy, lub w ratach kwartalnych. Zgłaszający się w ciągu roku opłacają należność proporcjonalną w stosunku do ilości pozostałych kwartałów”.

33) w § 127 w punkcie 3, ustęp 1 po słowie „upływie” skreśla się „dwukropek” oraz punkty a), b), c) i dodaje słowa „12 godzin, gdy chodzi o telegram wewnętrzny”.

W ustępie 2 słowa „Do wskazanych powyżej okresów” zastępuje się słowami „Do wskazanego powyżej okresu”.

Ustęp 3 otrzymuje następujące brzmienie:

„Okres czasu 12 godzin zmniejsza się do połowy, gdy chodzi o telegramy państwowe, płatne noty służbowe i telegramy prywatne pilne i do 1/4, gdy chodzi o telegramy błyskawiczne”.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1934 r.

Minister Poczty i Telegrafów: *Kaliński*